

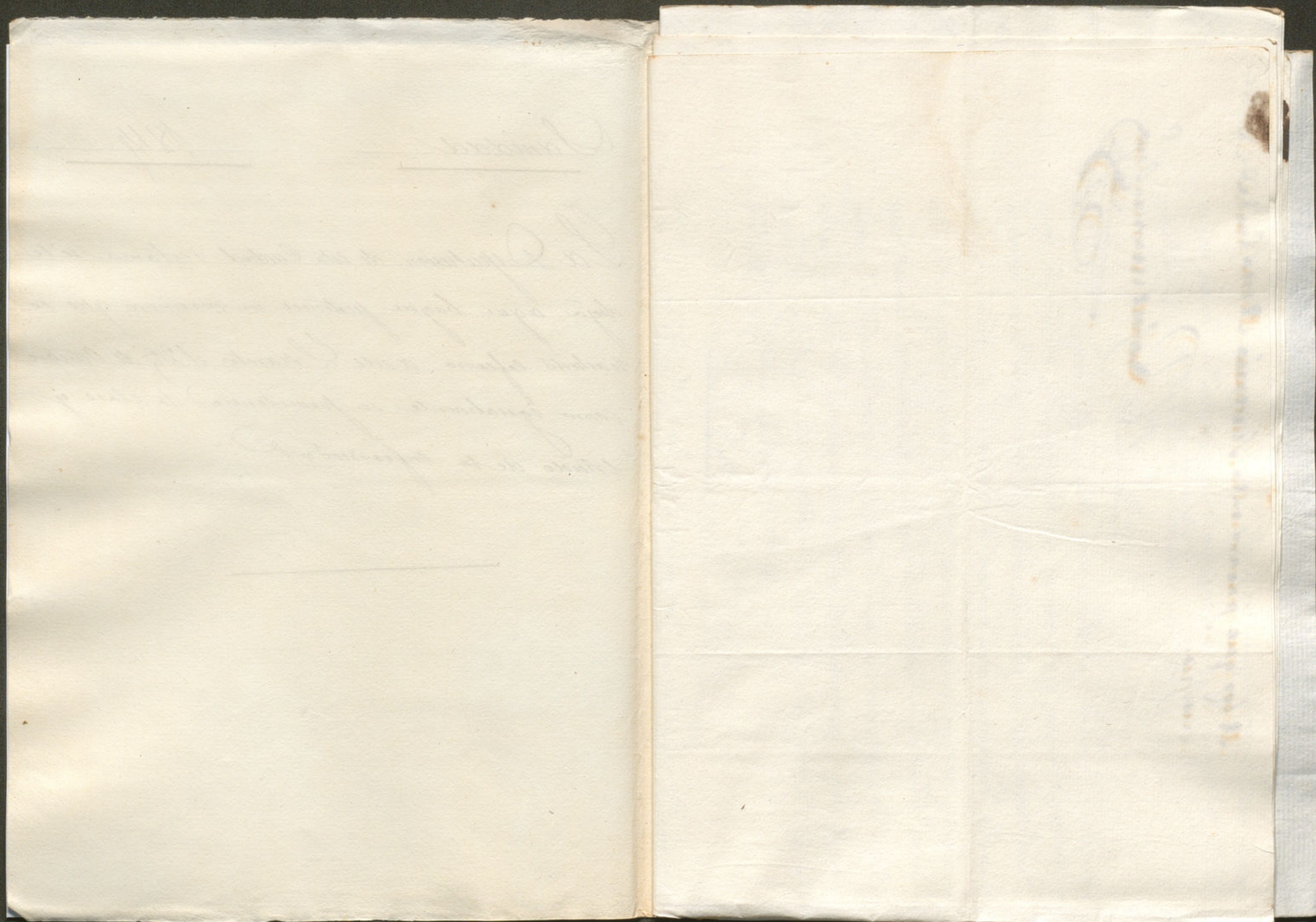
CARPETA 08c JUNSAIB-ECJ-EC86

EXP. 110

Sanidad

1844.

La Diputación de esta Ciudad reclama se le
deje a que bague justine un marinero que se
trató enfermo a este Lazareto el 23 de Octubre
como igualmente su procedencia la clase y
estado de la enfermedad



Exmo. S^{to}.

Esta Junta Municipal y Sanidad enterada del
Oficio que V. E. se sirvió comunicarle con fecha de
22. de este mes, para que se le de aviso de la clase
y estado de la enfermedad del marino trasladado
a los Lazareto, con expresion del Buque a cuya
tripulacion pertenece, su procedencia, y si el 2.^o
Medico de esta Junta le asiste permaneciendo
con el en dho. Lazareto; lo pasó a la Facultadiva
de Sanidad para que informasen lo ocurrido sobre
el particular, quienes lo han verificado segun vera
V. E. por la adjunta copia; y por la otra de los pape-
les del facultativo decretado en los mismos Lazare-
tos con dho. enfermo, quedara V. E. enterado del
estado de dho. Individuo y que fondeo en esta Hada
día 5. de este con el Barco del P.^o Antonio
Gelabert Mahony procedente de Cona con cargo
de Cargos y carneros, de donde salió el 21. del
pasado sea lo que es quanto puede manifestar a
V. E. Dize que a V. E. m. d. Palma 28. de Oct.
de 1814. Exmo. S^{to}.

Pedro Guay

Exmo. S^{to}. Presd^{te}. y Vocales de la Junta Supros. de Sanidad.

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf from an old book. The paper has a slightly textured appearance and is covered with numerous small, brown, circular spots known as foxing, which are characteristic of old paper. A prominent horizontal crease or fold is visible near the top edge of the page. The overall color is a warm, off-white or light beige.

22

Constando por los papeles y los
facultativos que asisten al en-
fermo del Lazareto penteciesimo
a la tripulacion del Buque del
Patron Ant.^o Gelabert y ratones
procedente de Bona con cargo de
Bueyes y Cañeros, que dicho
enfermo se halla enteramente
restablecido, cesa el impedimento
que causaba ~~la~~^{su} incomunicacion
y la delirado Buque, y por consi-
guiente una vez que ^{ese} ha cum-
plido su quarentena se le
deve admitir a libre practica

Dios que a V. m. a S.

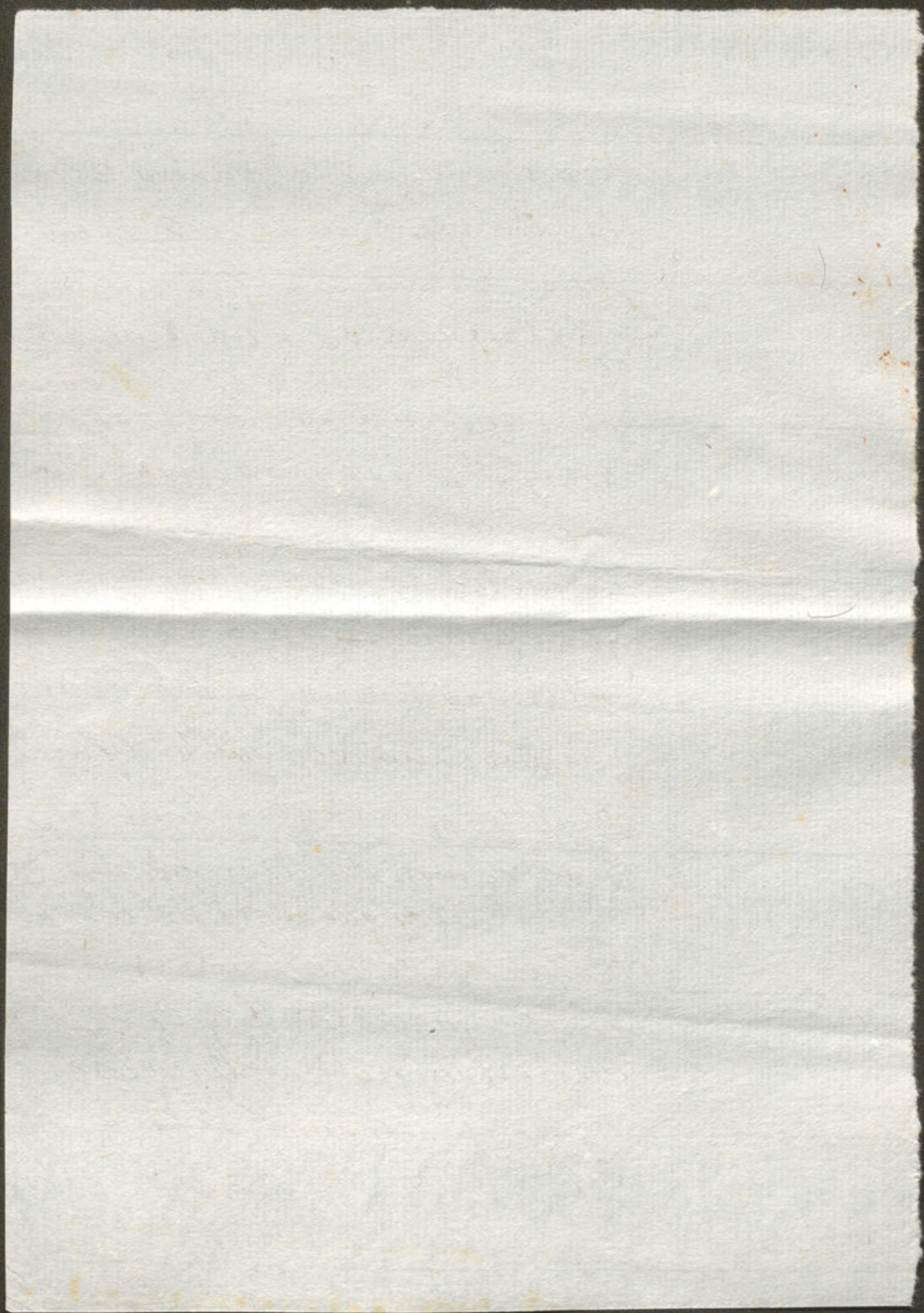
Palma 31 de Oct. de 1814 =

El ystargues de Coupigny =

Señor Presidente y Vocales

de la Dip.^{on} de san. de esta

Cap.



Copia. M. L. S. = Dos facultativos de esta Junta Municipal en cumplimiento de la Orden D. I. S. expo-
ner: q. habiendo inspeccionado el día M. día poriente
al Marinero Fran.^{co} Volli de la tripulación del Tabeje
S.^a Jare cuyo Patron y Antomo Felibend Mahong, pro-
ced.^{te} de Bona, advirtieron q. se hallaba con los ojos
cargados y la lengua algo sucia; y habiendo usual-
mente avisado al Guarda D. Sandoval q. tiene a su
bordo q. dho. Marinero habiendo tenido frío la noche,
de resultas D. haberse mojado con la lluvia q. había
hecho en la madrugada, le dispusimos el q. guardarse
como con la dieta correspond. y q. avisasen las re-
sultas respecto D. ser en aquel entonces D. muy poca
consideracion su dolencia. Al día siguiente 2.^o volvió a
presentarse al Muelle dho. enfermo con lagrimas y dispo-
siciones y aspecto del día anterior, haciéndole igualm.^{te}
repetido el frío a la noche recur. relación del Guarda
D. Sandoval y tripulación; y creyendo q. su enferme-
dad era una tenciona; pues al frío siguió mucho
Calor, y después un sudor copioso (recur. relacionar
los síntomas) nos pareció útil el q. el M. Y. S. Me-

gidos de semana viene oider paraque parare el
enferno al Lazareto, como así se verificó y se dispusieron
para el día consecutivo un Embarco - Caravela q. tomó
el día por lo mañana, y siguió no obstante el enfermo
con su frío, a lo noche calor & calentura, y sudor co-
pioso por la tarde (según relación) El día 25. por la
mañana cesó el frío, siguió la calentura, y siguió
el sudor, puer según la relación que nos dio el Guar-
da & Sanidad & su Buque, eno muy poca cosa
lo que tenía, a las diez y media & la mañana; y
respecto de haberle propinado vino para quando
lo hallare libre, nos pareció q. ya no era el caso el
q. se proporcionase esta curación sin Facultativo per-
manente en la Quarentena del Enfermo, y en esta
inteligencia mandó el Sr. Recorido de semana q.
inmediatam. se efectuase, como en efecto se efectuó.
Lo demas q. ha ocurrido desde esta época, resultará
de los partes & Facultativo q. lo está asistiendo en
dho. Lazareto.

Esto y quanto podemos informar a V. sobre la
enfermedad, y enfermo q. se halla actualmente
detenido en el Lazareto de esta Cap. V. el día 25. de
Diciembre de 1814. = M. D. N. Mig. Valguabal = Enciclopedia
(Moner).

Es copia a la que para en la Secretaría de esta Ciudad & q. se oficio.

Rafael Manzanedo.

Handwritten text in a cursive script, likely a letter or a page from a manuscript. The text is written in dark ink on aged, slightly yellowed paper. The handwriting is fluid and characteristic of the 18th or 19th century.

Continuation of the handwritten text, showing more of the cursive script. The lines are somewhat irregular, suggesting a draft or a personal letter.

Further continuation of the handwritten text. The script remains consistent, with some variations in line spacing and ink density.

The final section of the handwritten text on this page. It appears to be a closing or a signature area, with some text that is less legible due to fading or the angle of the writing.

Copia

Al Muy Il.^{te} Sr. Regidor de Semana = El Cirujano 2.^o de la M.^a Y. Junta de Sanidad destinado al Lazareto: da parte a V.S. de haber hallado al enfermo Francisco Vell (venido con el barco llamado S.^{ta} José) procedente de Bona), siguiendo la acción de una intermitente quotidiana; lo que le participo para su inteligencia y gobierno. = B.^a Lazareto de Palma 25. Dec. de 1854 = Mariano Moray.

N.^o 2.^o

Al M. Il.^{te} Sr. Regidor de Semana = El Cirujano 2.^o de la M.^a Y. Junta de Sanidad destinado al Lazareto: da parte a V.S. que habiendo desde ayer observado la enfermedad la he caracterizado ser una remitante del genero amfimerica y de la especie catarral y actualmente se halla remitido sin el menor verdadero quiescencia = Lo que comunico a V.S. para su inteligencia y gobierno = B.^a Lazareto de Palma 26. de octubre de 1854. = Mariano Moray.

N.^o 3.^o

Al M. Il.^{te} Sr. Regidor de Semana = El Cirujano 2.^o de la M.^a Y. Junta de Sanidad destinado al Lazareto da parte a V.S. que desde la una de esta tarde ha acometido al enfermo otra accesion, aunque no muy considerable a proporcion de los que ha tenido desde ayer y ahora a las cinco v. re. mitiendo pero aunque no ocurra novedad he pensado el mandarle el Santo Sacramento de la Penitencia, solo porque está expuesto ha entrarle alguna con accesion a dentro de la noche de algun tanto de consideracion, y entonces ser un desorden para subministrarle las medicinas espirituales si es caso que las necesite de pronto, y entonces ocasionar un desorden por estar lejos del socorro espiritual: por lo que espero disponera que esta noche misma

entre el Padre Capellán de este Lazareto. Lo que le participo para su inteligencia y gobierno. = Lazareto de Palma 26. Dec. de 1814 = Mariano Morey.

N.º 5.

A la M.ª Junta Municipal de Sanidad = M.ª J.ª. El facultativo destinado al Lazareto da parte a V.ª que el enfermo existente en el Lazareto, de quien he dado parte estos días que padecía una calentura remitente catarrhal libre de todo de contagio alguno ayer a las siete de la noche quedó con una buena remisión a casi sin calentura y habiendo venido lugar de administrarle las medicinas corrientes está mañana se halla enteramente libre de calentura. Los demás de su bordo siguen sin novedad alguna = Lazareto de Palma 27. Dec. de 1814 = Mariano Morey.

N.º 5.

A la M.ª Junta Municipal de Sanidad = M.ª J.ª. El facultativo destinado al Lazareto de orden de la M.ª Junta Municipal de Sanidad da parte a V.ª que el enfermo sigue sin novedad particular y sin calentura. Los de su bordo gozan de perfectísima salud. Lo que le participo para su inteligencia y gobierno. = Lazareto de Palma 27. Dec. de 1814 = Mariano Morey.

N.º 6.

El M.ª J.ª. El facultativo destinado al Lazareto para asistir al enfermo existente en el: da parte a la M.ª Junta Municipal de Sanidad, que desde ayer por la mañana el enfermo no ha tenido afección ni alguna otra novedad de manera que está enteramente libre de calentura. Los de su bordo siguen con perfectísima salud. Lo que comunico a V.ª para su inteligencia y gobierno. Lazareto de Palma 28. Dec. de 1814 = Mariano Morey. A la M.ª Junta Municipal de Sanidad.

Son Copia

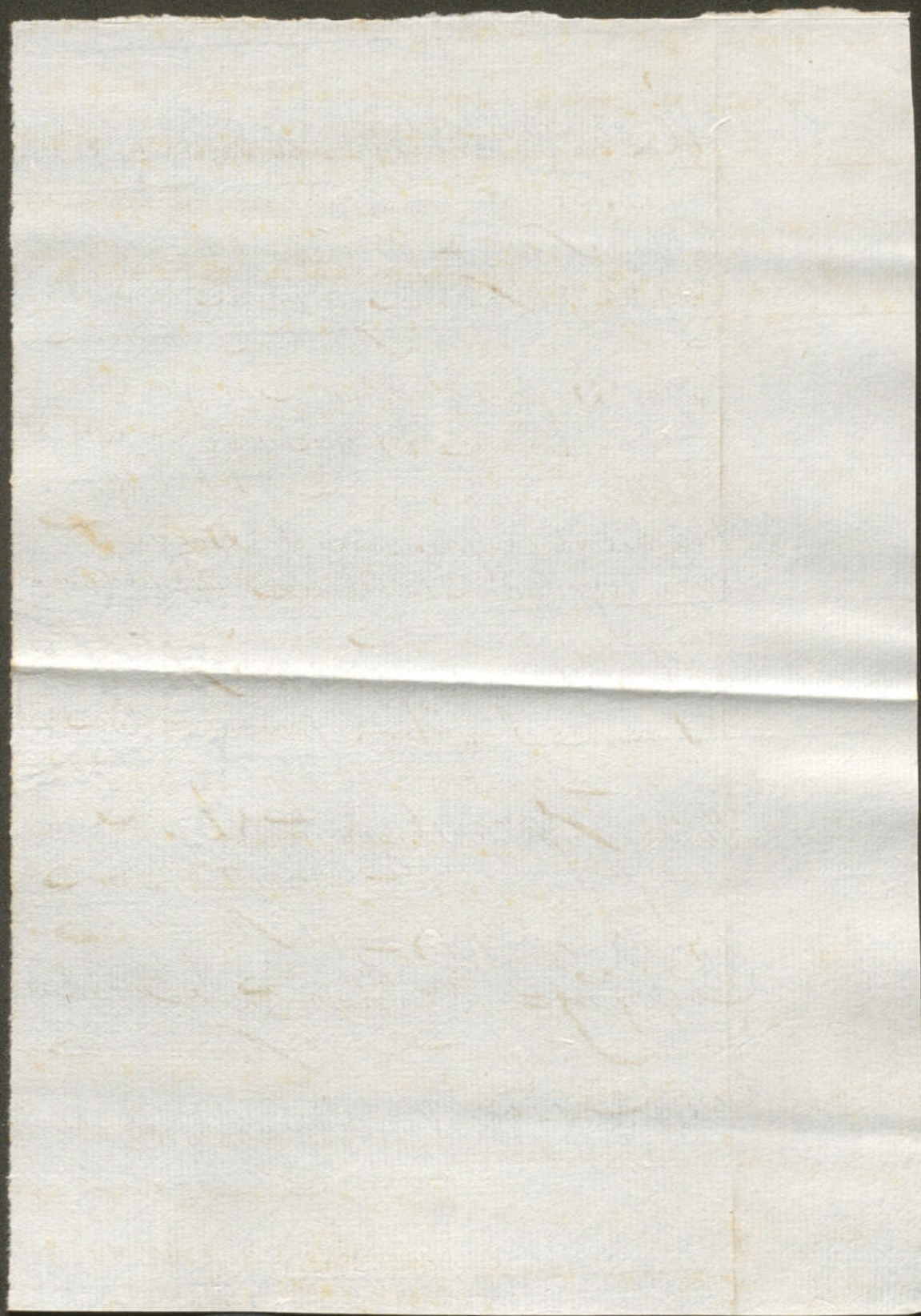
A los que pasan en la Secretaría de esta Ciudad y que certifico.

Rafael Manzanera

At the place of the
1811/12

Received of
1811/12

El Comand^{te} encargado del Lazareto el
Día 23 de este mes dió parte a esta
Junta Sup^{or} de q^d de oñ del Carrallero
Pregidor de Semano le havia traxtada
al Lazareto un Marinero enfermo
de un Duque q^d se halla en quarentena,
y no habiendole V.I. dado aviso de esta
novedad há mandado q^d V.I. lo haga con
toda brevedad expresando el Duque a
cuya tripulacion pertenece dho marine-
ro y su procedencia la clase y estado
de la enfermedad y si el 2.^o Medico de
V.I. asiste al enfermo permaneciéndolo con
el en dho Lazareto y de acuerdo con dho
Junta Sup^{or} lo comunico a V.I. p^a su
intelig^a y cumplim^{to}. Dios etc. Palmiro
29 de Oct 1814 = El Mang^r de
Coupigny = for. Previo^{te} y Cocabe
de lo Diput^{or} de Sanidad de
esta Ciudad.



Lazareto en Palma

El Comandante encargado en dicho, da parte
al Ex^{mo} Señor Capⁿ Gen^l y Presidente en la
Junta Superior de Sanidad, como en orden del Sr.
Magidor en semana, se á puerto el Marinero en-
fermo dentro una en las Cuarentenas, y se no
aber ocurrido otra novedad: Oy 23 de Mayo 1784

Benjamin Morell
Don

Handwritten text at the top right, possibly a date or reference number.

Main body of handwritten text, consisting of several lines of cursive script.

Handwritten text at the bottom left, possibly a signature or a closing note.

